

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa

**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten

**Band:** 98 (1991)

**Heft:** 10

  

**Artikel:** Konstrukteure im Weiterbildungskurs über Flachstrickmaschinen

**Autor:** Benz, Fritz

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-679624>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Schweizerische Textil-  
Bekleidungs- und  
Modefachschule**

## Weiterbildungs- kurse «Kettenwirkerei»

Mit diesem Weiterbildungskurs sollen vor allem Mitarbeiter/innen sowohl aus dem technischen Bereich wie aus dem Verkauf von Kettenwirkereien und der Chemiefaserindustrie angesprochen werden. Der genannte Lehrgang bietet «Umsteigern» aus anderen Branchen sowie «Aufsteigern» aus der Kettenwirkerei die fachlichen Grundlagen für eine Tätigkeit als Vorarbeiter, Schichtführer oder Maschinenmeister.

### Programm

#### Zielgruppe:

- Kettenwirker zur Ausbildung als Vorarbeiter, Schichtführer oder Maschinenmeister.
- Technisches oder kaufmännisches Personal aus Wirkerei- und Chemiefaser-Betrieben sowie aus dem Handel, zur Erlangung technologischer, bindungstechnischer und warenkundlicher Kenntnisse.

#### Daten:

18./19. November 1991  
25./26. November 1991  
2./ 3. Dezember 1991  
9./10. Dezember 1991  
16./17. Dezember 1991

#### Ort:

Schweiz. Textil-, Bekleidungs- und  
Modefachschule  
Ebnaterstrasse 5  
9630 Wattwil

#### Kosten:

Kurs einschliesslich Lehrmittel Fr. 600.-; bei zwei oder mehr Teilnehmern der gleichen Firma Fr. 500.- pro Teilnehmer.

#### Fächer:

Technologie und Maschinenkunde  
Bindungslehre  
Warenkunde           Faserstofflehre  
Fachrechnen         Textilveredlung

#### Anmeldung:

bis 31. Oktober 1991 an  
Schweizerische Textil-, Bekleidungs-  
und Modefachschule  
Ebnaterstrasse 5  
CH-9630 Wattwil

## Konstrukteure im Weiterbildungskurs über Flach- strickmaschinen

Im Sommersemester 1991 fand im Rahmen der berufsbegleitenden Weiterbildungskurse der Wirkerei/Strickerei-Abteilung an der Schweizerischen Textil-, Bekleidungs- und Modefachschule Wattwil ein derartiger Lehrgang über Flachstrickmaschinen statt. Dieser Weiterbildungskurs war mit einem Symposium verbunden, in welchem Repräsentanten der bedeutendsten Flachstrickmaschinenhersteller von Deutschland, Japan und der Schweiz wie Stoll, Universal, Shima Seiki, Steiger und MADAG die spezifischen Besonderheiten ihres Bauprogramms erläuterten und den Teilnehmern in der Diskussion Red und Antwort standen.

So war jeweils wöchentlich ein Nachmittags des 5 x 2 Tage umfassenden Kurses für Vorträge reserviert. Die Gastreferenten packten ihre Aufgabe recht unterschiedlich an, wobei jeder auf seine Art zu überzeugen vermochte. Während die Redner meist technische Spezifikationen in den Vordergrund stellten, wurde von Stoll hier erstmals das neue Sirix-Musterverarbei-

tungssystem vorgeführt. Premiere hatte auch das Soft-Ware-Programm Passap Creation 6 für die Musterentwicklung der elektronischen Designer-Flachstrickmaschine. Der Verkaufsleiter der Firma Steiger andererseits ging auf die Zukunftsperspektiven der Flachstrickerei ein und leitete davon die Anforderungen an die Maschinen ab.

Der genannte Weiterbildungskurs war in erster Linie für Mitarbeiter der Flachstrickerei, das Symposium auch für Betriebsleiter und Firmeninhaber gedacht. Überraschenderweise fand der Lehrgang in der Maschinenindustrie grosses Interesse. Sechs Ingenieure – teils mit akademischem Grad – besuchten den Weiterbildungskurs bzw. das Symposium, wobei sie teilweise eine Anreise von 250 km nicht scheuten. Die unterschiedliche Herkunft der Kursteilnehmer führte zu anregenden Diskussionen zwischen Konstrukteuren und Strickern. Fritz Benz ■

## Abonnements- bestellung für die mittex

Inland: Fr. 76.- pro Jahr  
Ausland: Fr. 88.- pro Jahr

Name/Firma: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

Bitte ausschneiden und einsenden an  
SVT  
mittex-Abonnement  
Wasserwerkstrasse 119  
8037 Zürich